

## Unsere Ausstattung



Die Klinik für Traumatologie (Unfallchirurgie) und Orthopädie als eine Fachklinik der Havelland Kliniken GmbH befasst sich mit der Diagnostik und Therapie von Erkrankungen, Deformitäten und Verletzungen im Bereich der Unfall-, Hand- und Wiederherstellungschirurgie sowie orthopädischen Chirurgie.

Unsere Kliniken in Nauen und Rathenow verfügen über komfortable Patientenzimmer und moderne technische Ausstattungen und Geräte.

- Sonographie (Ultraschall)
- Computertomograph (CT)
- Magnetresonanztomograph (MRT)
- digitale Arthroskopieeinrichtungen
- OP-Mikroskope und Röntgenbildwandler im Operationssaal

Chefarzt Dr. med. Endler leitet beide Kliniken, die personell und logistisch eng zusammenarbeiten.

### Ihre Ansprechpartner in der Klinik für Traumatologie und Orthopädie



#### Chefarzt Dr. med. Lutz Endler

Chirurg · Unfallchirurg · Handchirurg  
D-Arzt  
Facharzt für Orthopädie u. Unfallchirurgie  
E-Mail: [lutz.endler@havelland-kliniken.de](mailto:lutz.endler@havelland-kliniken.de)

#### Klinik Nauen · Ketziner Straße 21 · 14641 Nauen

Sekretariat: Frau Philippeit

Tel: 03321 42-1220

Fax: 03321 42-151063

**Ambulantes OP-Zentrum:** 03321 42-1290 Frau Pfeiffer

**OA Dipl.-Med. Th. Strauch** 03321 42-1222

**OA Dr. med. A. Wilhelm** 03321 42-1367

**Station C2** 03321 42-1226

#### Klinik Rathenow · Forststraße 45 · 14712 Rathenow

Sekretariat: Frau Schmidt

Tel: 03385 555-3200

Fax: 03385 555-3209

**Ambulantes OP-Zentrum:** 03385 555-3470 Frau Sonntag

**OA Dr. med. H. Kirchner** 03385 555-3203

**Station C2** 03385 555-3222



Deutsches Netz  
Gesundheitsfördernder Krankenhäuser  
und Gesundheitseinrichtungen gem. e.V.  
Health Promoting Hospitals initiiert von der WHO

## Klinik für Traumatologie (Unfallchirurgie) und Orthopädie

Klinik Rathenow · Klinik Nauen



## Eingriffe und Operationen



### vorgenommen werden u.a.:

- Akutbehandlung von Unfällen nach den jeweils neuesten Behandlungsmethoden
- Operative und konservative Therapie **offener und geschlossener Verletzungen** des Skelettes, der Weichteile, der Körperhöhlen und inneren Organe
- Frakturbehandlungen (Osteosynthesen) aller Art mit **Nägeln, Platten (winkelstabil), Schrauben, Fixateur**
- Beseitigung von Gelenkverrenkungen
- **Arthroskopie** der Schulter, des Ellenbogens, des Handgelenks, des Kniegelenks und des Sprunggelenks
- Gelenkersatz (z. B. **Hüftgelenksprothese**, Schulterprothese)
- Gelenkoperationen (z.B. Meniskus, Bandersatzoperationen, offen-chirurgisch und arthroskopisch (**z.B. Kreuzbandersatzplastik, Rotatorenmanschettennaht, Refixation Labrumabriss arthroskopisch**))
- **Stabilisierungen bei rezidivierender Schulterverrenkung**
- Akromioplastik bei **Impingementsymptomatik**
- Konservative Behandlung von Schädelbrüchen, Gehirnerschütterungen
- Behandlung von Erfrierungen, Verbrennungen, Verätzungen
- Komplexe Wundbehandlung

### weiterhin:

- Diagnostik und konservative Behandlung akuter Wirbelsäulenerkrankungen
- Behandlung von Wirbelkörperbrüchen bei Osteoporose – Aufrichtung über **Kyphoplastie**
- Behandlung akuter und chronischer Gelenkerkrankungen
- Fußchirurgie (z. B. **Hallux valgus, Hammerzehe** usw.)
- Plastische Operationen der Haut
- **Unfallnachbehandlung von Arbeitsunfallverletzten (D-Arzt Sprechstunde)**
- Verletzungsartenverfahren der BG



Radiusplatte

### Sprunggelenkosteosynthese



Gammanagel



Hüft Totalendoprothese



## Handchirurgie



### Operationen an:

- Sehnen (Sehennähte u. Plastiken), Sehnencheiden (**schnellender Finger**)
- Bändern (ulnares Seitenband "Skidaumen")
- Nerven (z. B. **Karpaltunnelsyndrom**)
- Knochen (Miniplatten, -schrauben, Herbert-Schraube)
- Faszien (Dupuytren)
- Komplexe Operationen wie Resektionsarthroplastik bei **Rhizarthrose** **Teilarthrosen** bei Handgelenksarthrosen

### Ambulantes Operieren

Zu den fast ausschließlich ambulant durchgeführten Operationen zählen

- Metallentfernungen
- viele handchirurgische Eingriffe
- sowie Arthroskopen.

### Sprechstunden

- BG/D-Arzt
- Handchirurgie
- Knie/Schulter
- Orthopädie/Endoprothetik

**Einen Termin zur Vorstellung vereinbaren Sie über die Sekretariate (Telefonnummern siehe Rückseite) oder in den Ambulanten Operationszentren (AOPZ) in Rathenow oder Nauen.**